



**OCRE**

**Meraviglie d'Abruzzo**



**COOPERATIVA SOCIALE  
DI TIPO B - ONLUS  
SENZA BARRIERE**

Tel/Fax 0863 416142  
Cell. 333 4969511  
Via Trara, 86  
67051 Avezzano (AQ)  
email: [coopsenzabarriere@libero.it](mailto:coopsenzabarriere@libero.it)  
P.I. 01682360662

**BORGO**

Via Del Municipio, 1, San Panfilo D'ocre

**CONVENTO DI SANGELO D'OCRE**

Via del Convento, Ocre

**MONASTERO FORTEZZA DI SANTO SPIRITO**

Via Santo Spirito, Ocre

**CASTELLO FORTIFICATO**

Via del Convento, Ocre

Ocre  
Provincia dell'Aquila, 67040  
Abruzzo, Italia



Ministero dello Sviluppo Economico



# OCRE

## IL BORGO (1)

Ocre è un comune di 1.063 abitanti nel Parco Naturale Regionale Sirente-Velino. Il territorio si estende nella zona meridionale, pedemontana e montana della media valle del fiume Aterno. Ocre si compone di cinque frazioni. Il territorio d'Ocre, con i suoi antichi cinque centri abitati, è la sede di un piacevole ed interessante itinerario culturale.

## CONVENTO DI S.ANGELO D'OCRE (2)

Il convento francescano di Sant'Angelo è costruito su uno sperone di roccia del monte Circolo. È stato realizzato nel 1409 come monastero di monache benedettine accanto alla preesistente chiesa di Sant'Angelo del Peschio. Nel periodo della seconda guerra mondiale venne gravemente danneggiato dai tedeschi, che ne bruciarono gli arredi e i 1500 volumi della biblioteca. È stato poi danneggiato a seguito del terremoto dell'Aquila del 2009 e ancora non ristrutturato.

## MONASTERO FORTEZZA DI SANTO SPIRITO (3)

Nel 1248 Santo Spirito diventò monastero Cistercense alle dipendenze di Santa Maria di Casanova. Negli anni '90 del XX secolo è stato recuperato e restaurato, con la sconsecrazione dell'edificio. Oggi è usato come albergo e sala convegni.

## CASTELLO FORTIFICATO (4)

Il castello di Ocre sorge a 933 m sul monte Circolo, sul ciglio della dolina che si apre sopra l'abitato di Fossa. Il castello in realtà è più correttamente classificabile come "borgo fortificato". All'interno delle mura sono ancora visibili le antiche abitazioni, le case-torri e le strade. Nella punta meridionale del borgo si trova la chiesa, dedicata a San Salvatore "inter castrum Ocre". Costruita su tre navate con abside finale, risulta completamente diroccata, anche se si hanno sue notizie fino al 1581. Da questa chiesa provengono i resti di un affresco della metà dell'XII secolo, raffigurante una Madonna in trono col Bambino tra due figure, oggi al Museo nazionale d'Abruzzo.



## THE VILLAGE (1)

Ocre is a municipality of 1,063 inhabitants in the Sirente-Velino Regional Nature Park. The territory extends in the southern area, foothills and mountains of the middle valley of the river Aterno. Ocre consists of five suburbs. The territory of Ocre, with its ancient five inhabited centers, is the seat of a pleasant and interesting cultural itinerary.

## CONVENT OF S. ANGELO D'OCRE (2)

The Franciscan convent of Sant'Angelo is built on a rock spur of Mount Circolo. It was built in 1409 as a monastery of Benedictine nuns next to the pre-existing church of Sant'Angelo del Peschio. During the Second World War it was seriously damaged by the Germans, who burned the furnishings and the 1500 volumes of the library. It was then damaged by the earthquake in L'Aquila in 2009 and has not been renovated yet.

## MONASTERY FORTRESS OF HOLY SPIRIT (3)

In 1248 Santo Spirito became a Cistercian monastery under the jurisdiction of Santa Maria di Casanova. In the 90s of the twentieth century it was recovered and restored, and the building was deconsecrated. Today it is used as a hotel and conference room.

## FORTIFIED CASTLE (4)

The castle of Ocre rises at 933 m on Mount Circolo, on the edge of the dolina that opens above the village of Fossa. The castle is actually more correctly classified as a "fortified village". Inside the walls are still visible the old houses, tower houses and streets. At the southern tip of the village stands the church dedicated to San Salvatore "inter castrum Ocre". Built on three naves with a final apse, it is completely ruined, even if mention of it has been made up to 1581. From this church come the remains of a fresco of the mid-twelfth century, depicting a Madonna enthroned with Child between two figures, today at the National Museum of Abruzzo.



## DAS DORF (1)

Ocre ist eine Gemeinde mit 1.063 Einwohnern, die sich im regionalen Naturpark Sirente-Velino befindet. Die Gemeinde erstreckt sich über den südlichen Teil, den Landstrich am Fuß der Berge und den gebirgigen Teil des mittleren Tals des Flusses Aterno. Ocre besteht aus fünf Ortsteilen und auf dem Gemeindegebiet, mit seinen fünf alten Dörfern, wartet eine angenehme und interessante Kulturroute.

## SANT'ANGELO D'OCRE (2)

Das Franziskanerkloster Sant'Angelo ist auf einem Felsvorsprung des Monte Circolo erbaut. Es wurde 1409 als Benediktinerinnenkloster, neben der bereits bestehenden Kirche Sant'Angelo del Peschio, erbaut. Während des Zweiten Weltkrieges wurde es von den Deutschen schwer beschädigt, die das Mobiliar und die 1500 Bände in der Bibliothek verbrannten. Es wurde dann auch während des Erdbebens in L'Aquila (2009) beschädigt und seitdem noch nicht renoviert.

## KLOSTERFESTUNG SANTO SPIRITO (3)

Im Jahre 1248 wurde Santo Spirito zu einem Zisterzienserkloster, unter der Leitung von Santa Maria di Casanova. In den 90er Jahren des zwanzigsten Jahrhunderts wurde das Gebäude nach seiner Profanierung erhalten und restauriert. Heute wird es als Hotel und Konferenzsaal genutzt.

## DIE WEHRBURG (4)

Die Burg von Ocre thront in 933 m Höhe auf dem Monte Circolo, am Rande der Doline, die sich oberhalb des Dorfs Fossa auftut. Es ist eigentlich richtiger, die Burg als "befestigtes Dorf" zu bezeichnen. Innerhalb der Mauern sind noch die alten Häuser, Turmhäuser und Straßen zu sehen. An der Südspitze des Dorfs befindet sich die Kirche, die San Salvatore "inter castrum Ocre" gewidmet ist. Die dreischiffige Kirche, die in einer Apsis mündet, liegt nun in Trümmern, man kann ihre Geschichte jedoch bis 1581 zurückverfolgen. Aus dieser Kirche stammen die Reste eines Freskos aus der Mitte des 12. Jahrhunderts, welches die Jungfrau Maria mit dem Jesuskind zeigt, wie sie zwischen zwei Figuren thront. Heute befindet sich das Fresko im Nationalmuseum der Abruzzen.



(1) BORGO



(2) CONVENTO DI S.ANGELO D'OCRE



(3) MONASTERO FORTEZZA DI SANTO SPIRITO



(4) CASTELLO FORTIFICATO